



Rada
Európskej únie

V Bruseli 3. novembra 2022
(OR. en)

14306/22

AGRI 604
AGRIFIN 128
AGRIORG 116
AGRISTR 80
DELECT 202

SPRIEVODNÁ POZNÁMKA

Od:	Martine DEPREZOVÁ, riaditeľka, v zastúpení generálnej tajomníčky Európskej komisie
Dátum doručenia:	31. októbra 2022
Komu:	pani Thérèse BLANCHETOVA, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Č. dok. Kom.:	C(2022) 7613 final
Predmet:	DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../... z 31. 10. 2022 ktorým sa mení a opravuje delegované nariadenie (EÚ) 2022/127, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116

Delegáciám v prílohe zasielame dokument C(2022) 7613 final.

Príloha: C(2022) 7613 final



V Bruseli 31. 10. 2022
C(2022) 7613 final

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z 31. 10. 2022

ktorým sa mení a opravuje delegované nariadenie (EÚ) 2022/127, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116

DÔVODOVÁ SPRÁVA

1. KONTEXT DELEGOVANÉHO AKTU

Delegovaným nariadením Komisie (EÚ) 2022/1408¹ sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116 o financovaní, riadení a monitorovaní spoločnej poľnohospodárskej politiky² s cieľom umožniť členským štátom vyplácať preddavky, pokiaľ ide o intervencie uvedené v hlave III kapitole III nariadenia (EÚ) 2021/2115, ktorým sa stanovujú pravidlá podpory strategických plánov v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky³.

Podľa článku 44 ods. 5 nariadenia (EÚ) 2021/2116 s cieľom zabezpečiť koherentné a nediskriminačné vyplácanie preddavkov je Komisia splnomocnená prijímať delegované akty, ktorými sa uvedené nariadenie dopĺňa stanovením špecifických podmienok pre vyplácanie preddavkov.

S cieľom zaručiť, aby prijímatelia vykonávajúci intervencie uvedené v hlave III kapitole III nariadenia (EÚ) 2021/2115 náležite využívali preddavky v súvislosti s finančnými prostriedkami Únie, by vyplácanie preddavkov stanovených v článku 44 ods. 3a nariadenia (EÚ) 2021/2116 malo podliehať špecifickým podmienkam vo forme maximálneho percentuálneho podielu predpokladaných výdavkov a požiadavke, aby prijímatelia zložili zábezpeku. Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2022/127, ktorým sa dopĺňa nariadenie (EÚ) 2021/2116⁴, by sa preto malo v súlade s článkom 44 ods. 5 nariadenia (EÚ) 2021/2116 zmeniť s cieľom stanoviť takéto špecifické podmienky a zodpovedajúcim spôsobom prispôsobiť ustanovenia o zábezpekách.

Okrem toho, pokiaľ ide o platby pomoci v rámci včelárskych programov zriadených v súlade s článkom 55 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami⁵, súčasné pravidlá týkajúce sa určujúcej skutočnosti pre výmenný kurz sa na konci roka 2022 prestanú uplatňovať. V záujme kontinuity by sa nariadenie (EÚ) 2022/127 malo zmeniť s cieľom zachovať ako určujúcu skutočnosť dátum 1. január roku, v ktorom sa platba realizuje.

V článku 24 ods. 4 nariadenia (EÚ) 2022/127 sa chybné odkazuje na článok 27, zatiaľ čo by sa malo odkazovať na článok 26 uvedeného nariadenia. Odkaz by sa mal opraviť.

¹ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2022/1408 zo 16. júna 2022, ktorým sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116, pokiaľ ide o vyplácanie preddavkov na určité intervencie a podporné opatrenia stanovené v nariadeniach Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2115 a (EÚ) č. 1308/2013 (Ú. v. EÚ L 216, 19.8.2022, s.1).

² Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116 z 2. decembra 2021 o financovaní, riadení a monitorovaní spoločnej poľnohospodárskej politiky a o zrušení nariadenia (EÚ) č. 1306/2013 (Ú. v. EÚ L 435, 6.12.2021, s. 187).

³ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2115 z 2. decembra 2021, ktorým sa stanovujú pravidlá podpory strategických plánov, ktoré majú zostaviť členské štáty v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky (strategické plány SPP) a ktoré sú financované z Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu (EPZF) a Európskeho poľnohospodárskeho fondu pre rozvoj vidieka (EPFRV), a ktorým sa zrušujú nariadenia (EÚ) č. 1305/2013 a (EÚ) č. 1307/2013 (Ú. v. EÚ L 435, 6.12.2021, s. 1).

⁴ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2022/127 zo 7. decembra 2021, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116 o pravidlách platné pre platobné agentúry a iné orgány, finančné riadenie, schvaľovanie účtov, zábezpeky a používanie eura (Ú. v. EÚ L 20, 31.1.2022, s. 95).

⁵ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671).

2. KONZULTÁCIE PRED PRIJATÍM DELEGOVANÉHO AKTU

Konzultácie, na ktorých sa zúčastnili experti zo všetkých 27 členských štátov, sa uskutočnili v rámci zasadnutí expertnej skupiny zriadenej v súlade s nariadením (EÚ) 2021/2116, konkrétne na zasadnutiach 15. februára, 22. marca a 13. septembra 2022. Tieto zasadnutia umožnili Komisii prezentovať jej predstavy o rozsahu pôsobnosti delegovaného aktu a o plánovaných zmenách delegovaného nariadenia Komisie (EÚ) 2022/127 a poskytli aj priestor na výmenu názorov s expertmi. Po verejnej konzultácii, ktorá trvala štyri týždne, Komisia dostala od zainteresovaných strán a občanov tri pripomienky. Keďže sa tieto pripomienky týkajú buď otázok právneho výkladu, otázok, ktoré už boli v navrhovanom právnom akte vyriešené, alebo otázok, ktoré právny text neupravuje, zostáva delegovaný akt nezmenený.

3. PRÁVNE PRVKY DELEGOVANÉHO AKTU

Týmto delegovaným aktom sa mení a opravuje delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2022/127 vložением dodatočnej kapitoly do uvedeného nariadenia s cieľom stanoviť špecifické podmienky pre preddavky uvedené v článku 44 ods. 3a nariadenia (EÚ) 2021/2116 a upraviť ustanovenia o zábezpekách stanovené v kapitole IV uvedeného nariadenia. Delegovaným aktom sa ďalej mení nariadenie (EÚ) 2022/127 s cieľom zachovať súčasnú určujúcu skutočnosť pre včelárske programy a opraviť chybný krížový odkaz.

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) .../...

z 31. 10. 2022

ktorým sa mení a opravuje delegované nariadenie (EÚ) 2022/127, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116 z 2. decembra 2021 o financovaní, riadení a monitorovaní spoločnej poľnohospodárskej politiky a o zrušení nariadenia (EÚ) č. 1306/2013¹, a najmä na jeho článok 44 ods. 5, článok 64 ods. 3 písm. d) a článok 94 ods. 5,

keďže:

- (1) Delegovaným nariadením Komisie (EÚ) 2022/127² sa dopĺňa nariadenie (EÚ) 2021/2116 o pravidlá platné pre platobné agentúry a iné orgány, finančné riadenie, schvaľovanie účtov, zábezpeky a používanie eura.
- (2) V súlade s článkom 44 ods. 3a nariadenia (EÚ) 2021/2116 sa členské štáty môžu rozhodnúť vyplatiť preddavky prijímateľom, pokiaľ ide o intervencie uvedené v hlave III kapitole III nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2115³ a pokiaľ ide o opatrenia slúžiace na reguláciu alebo podporu poľnohospodárskych trhov. S cieľom zabezpečiť koherentné a nediskriminačné vyplácanie preddavkov a zaručiť ochranu finančných prostriedkov Únie je vhodné stanoviť špecifické podmienky vyplácania preddavkov vo forme maximálnych percentuálnych podielov predpokladaných výdavkov a požiadavku, aby prijímatelia zložili zábezpeku.
- (3) Okrem toho by sa ustanovenia o zábezpekách stanovené v kapitole IV delegovaného nariadenia (EÚ) 2022/127 mali upraviť tak, aby zohľadňovali uvedené špecifické podmienky.
- (4) V článku 24 ods. 4 delegovaného nariadenia (EÚ) 2022/127 je odkaz na článok 27 chybný a mal by sa nahradiť odkazom na článok 26 uvedeného nariadenia.
- (5) V prípade platieb pomoci v rámci včelárskych programov uskutočnených podľa článku 55 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013⁴ je vhodné

¹ Ú. v. EÚ L 435, 6.12.2021, s. 187.

² Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2022/127 zo 7. decembra 2021, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2116 o pravidlá platné pre platobné agentúry a iné orgány, finančné riadenie, schvaľovanie účtov, zábezpeky a používanie eura (Ú. v. EÚ L 20, 31.1.2022, s. 95).

³ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2021/2115 z 2. decembra 2021, ktorým sa stanovujú pravidlá podpory strategických plánov, ktoré majú zostaviť členské štáty v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky (strategické plány SPP) a ktoré sú financované z Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu (EPZF) a Európskeho poľnohospodárskeho fondu pre rozvoj vidieka (EPFRV), a ktorým sa zrušujú nariadenia (EÚ) č. 1305/2013 a (EÚ) č. 1307/2013 (Ú. v. EÚ L 435, 6.12.2021, s. 1).

⁴ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami, a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671).

zabezpečiť kontinuitu zachovaním aktuálne platnej určujúcej skutočnosti pre výmenný kurz.

- (6) Delegované nariadenie (EÚ) 2022/127 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť a opraviť,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Zmeny delegovaného nariadenia (EÚ) 2022/127

Delegované nariadenie (EÚ) 2022/127 sa mení takto:

1. Vkladá sa táto kapitola IIIa:

„KAPITOLA IIIa

Špecifické podmienky vyplácania preddavkov

Článok 15a

Špecifické podmienky vyplácania preddavkov uvedených v článku 44 ods. 3a nariadenia (EÚ) 2021/2116

1. Vyplácanie preddavkov uvedených v článku 44 ods. 3a nariadenia (EÚ) 2021/2116 nepresiahne 80 % predpokladaných výdavkov schváleného operačného programu alebo prípadne intervencií uvedených v článkoch 55 a 58 nariadenia (EÚ) 2021/2115.

2. Vyplatenie preddavkov uvedených v odseku 1 je podmienené zložením zábezpeky rovnajúcej sa minimálne sume preddavku.“

2. Článok 27 sa nahrádza takto:

„Článok 27

Rozsah pôsobnosti

Tento oddiel sa uplatňuje v prípadoch, keď sa v špecifických pravidlách Únie stanovuje, že preddavok sa môže vyplatiť pred splnením povinnosti stanovenej na získanie akejkoľvek pomoci alebo výhody.“

3. V článku 28 sa vkladá tento odsek 1a:

„1a. K žiadostiam o uvoľnenie zábezpeky týkajúcej sa preddavkov sa priložia doklady preukazujúce konečný nárok na poskytnutú sumu alebo vrátenie poskytnutej sumy prípadne zvýšenej o sumu stanovenú v špecifických pravidlách Únie.“

4. Vkladá sa tento článok 31a:

„Článok 31a

Včelárske programy

V prípade súm vyplatených ako pomoc v rámci včelárskych programov podľa článku 55 nariadenia (EÚ) č. 1308/2013 je určujúcou skutočnosťou pre výmenný kurz 1. január roku, v ktorom sa platba realizuje.“

Článok 2

Oprava delegovaného nariadenia (EÚ) 2022/127

V článku 24 delegovaného nariadenia (EÚ) 2022/127 sa prvý pododsek odseku 4 nahrádza takto:

„4. Ak sa záväzok splní načas a dôkaz o splnení treba predložiť v stanovenej lehote, zábezpeka, ktorá sa vzťahuje na uvedený záväzok, prepadáva za každý kalendárny deň po uplynutí danej lehoty podľa vzorca $0,2/\text{stanovená lehota}$ v dňoch a s prihliadnutím na článok 26.“

Článok 3

Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť siedmym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 31. 10. 2022

*Za Komisiu
predsedníčka
Ursula VON DER LEYEN*